

Návod na obsluhu



Mobilný telefón GSM
Maxcom **MM428**
DualSIM

Pokiaľ je potrebná technická pomoc, kontaktujte infolinku na číslo

(+48) 32 325 07 00 alebo serwis@maxcom.pl

Naše webové stránky:

<http://www.maxcom.pl/>

Obsah balenia

Telefón GSM

Nabíjačka

Akumulátor

Návod na obsluhu

Záručný list

Odporúča sa uschovať balenie,
môže byť užitočné pri prípadnej
preprave.

Uschovajte účet, je neoddeliteľnou
súčasťou záruky.

**Pozor – Telefón pracuje v sieti GSM 900/1800 (2G).
Pred spustením je nutné správne vložiť SIM kartu.**

Mobilný telefón GSM 900/1800

Veľké podsvietené tlačidlá

Farebný displej

Slot pamäťovej karty microSD

Tlačidlo SOS (spustí poplach a automaticky volá a odosiela SMS na predtým zadané číslo)

Veľké písmo, jednoduché menu

Funkcia handsfree

Telefónny zoznam - 300 záznamov

Funkcia odosielania a prijímania SMS

Rýchla voľba 10 čísiel

Zobrazenie dĺžky hovoru

Hlasité vyzváňanie

Rádio FM

Kalkulačka

Budík

Akumulátor 800 mAh

Pohotovostný režim: až 240 hod.*

Dĺžka hovoru až 5 hod.*.

*v závislosti na podmienkach a signálu siete GSM

Obsah

1. Zásady bezpečného používania	9
2. Inštalácia súčastí	10
2.1 Inštalácia SIM karty a akumulátora	10
2.2 Nabíjanie akumulátora	14
3. Popis zariadenia	16
4. Používanie telefónu	18
4.1 Zapnutie telefónu	18
4.2 Vypínanie	18
4.3 Pohotovostný režim	18
5. Obsluha MENU	20
6. Telefónny zoznam	20
6.1 Ukladanie kontaktov	20
6.2 Prezeranie kontaktov	21
6.3 Mazanie kontaktov	22
6.4 Kopírovanie kontaktov	22
6.5 Import/Export kontaktov z/na pamäťovú kartu microSD	23
6.6 Ostatné možnosti telefónneho zoznamu	23
6.6.1 Rýchla voľba	23
6.6.2 Stav pamäte	24
7. Vyberanie hovoru	24
7.1 Priamy výber čísla	24
7.2 Výber čísla z telefónneho zoznamu	24
7.3 Výber čísiel zo zoznamu posledných hovorov	25
7.4 Rýchle vytáčanie (viď 6.6.1)	25
8. Núdzové volanie	25
8.1 Zadávanie, mazanie, úpravy núdzových kontaktov	26
8.2 Núdzový text	26

8.3 Vypnutie SOS poplachu.....	27
8.4 Ostatné možnosti SOS	27
9. Príjem hovorov	27
9.1 Režim hlasitý odposluch	28
10.Register hovorov	28
11.SMS správy	29
11.1 Písanie a odosielanie SMS	29
11.2 Čítanie a odpoveď na SMS.....	30
11.3 SMS schránky.....	31
11.3.1Prichádzajúce správy	31
11.3.2Odoslané	31
11.3.3Koncepty	31
11.3.4Odosielané správy:.....	31
11.4 Vymazanie správ	31
11.5 Nastavenia správ	31
11.6 Hlasová schránka	32
12.Multimédiá	33
12.1 Rádio FM	33
12.2 Diktafón.....	34
12.3 Audio prehrávač.....	34
12.4 Správca súborov	34
13.Nastavenia.....	36
13.1 Nastavenie dátumu a času	36
13.2 Jazyk.....	36
13.3 Profily	37
13.4 Rýchle vytáčanie (viď bod 6.6.1)	37
13.5 Nast. SOS (viď bod 8).....	37
13.6 Nast. tlačidla zamykania	37
13.7 Vyslovenie čísla	37
13.8 Nast. telefónu.....	38
13.8.1Displej a klávesnica.....	38

13.8.2	Zaistenie	38
13.8.3	Hovory	38
13.8.4	Automatické zap./vyp. telefónu	39
13.8.5	Obnoviť tov. nastavenia	39
13.9	Nastavenia hovorov	39
13.9.1	Nastavenia SIM	39
13.9.2	Presmerovanie hovorov	39
13.9.3	Čakajúci hovor.....	40
13.9.4	Blokovanie hovorov	40
13.9.5	Utajenie čísla.....	41
13.9.6	Ostatné.....	41
14.	Nástroje	41
14.1	Budík.....	41
14.2	Kalendár.....	42
14.3	Poznámky	42
14.4	Kalkulačka.....	42
14.5	Stopky	43
	Jednoduché stopky, slúžiace na meranie času, napr. behu.....	43
14.6	Služby SIM (STK)	43
15.	Pripojenie k počítaču	43
16.	FAQ (Riešenie problémov).....	44
17.	Podmienky používania a bezpečnosti	47
18.	Záručné podmienky.....	49
	Záruka svojim rozsahom zahŕňa územie Poľskej republiky.	51
19.	Informácie týkajúce sa akumulátora.....	52
20.	Informácie o SAR	54
21.	Informácie ohľadom ochrany životného prostredia.....	56
22.	Vyhlásenie o zhode.....	57

1. Zásady bezpečného používania

Zoznámenie sa s nižšie uvedenými zásadami minimalizuje riziko nesprávneho používania telefónu.

- Nepoužívajte telefón na miestach, kde je to zakázané, napr. na čerpacích staniciach alebo v nemocniciach. Používanie telefónu na takýchto miestach môže iné osoby vystaviť nebezpečenstvu. Nezapínajte telefón, pokiaľ môže vyvolať problémy s prácou iných zariadení!
- Počas riadenia vozidla nepoužívajte telefón bez zodpovedajúceho hands-free.
- Nepoužívajte telefón v nemocniciach, lietadlách, pri čerpacích staniciach a v blízkosti horľavých materiálov.
- Telefón vydáva elektromagnetické pole, ktoré môže mať negatívny vplyv na iné elektronické zariadenia, napr. aj na zdravotnícke zariadenia. Zachovávajte výrobcami zdravotníckych prístrojov odporúčanú minimálnu vzdialenosť medzi telefónom a implantovaným zdravotníckym zariadením, ako je napr. kardiostimulátor. Osoby s implantovanými zariadeniami sa musia zoznámiť s pokynmi výrobcu implantovaného zdravotníckeho zariadenia a dodržiavať ich. Osoby s kardiostimulátorom by nemali nosiť telefón v náprsnom vrecku, telefón by mali držať pri uchu na opačnej strane tela než je lekárske

zariadenie, aby sa minimalizovalo riziko problémov a okamžite telefón vypnúť v prípade podozrenia, že došlo k narušeniu jeho činnosti;

- Zariadenie a jeho príslušenstvo sa môžu skladať z drobných častí. Telefón a jeho súčasti chráňte pred deťmi.
- Je zakázané vykonávať samostatne opravy alebo úpravy. Všetky závady musia byť odstránené kvalifikovaným servisom.
- Používajte iba originálne akumulátory a nabíjačky. Použitie neoriginálneho príslušenstva môže vyvolať poškodenie zariadenia alebo výbuch.

VODOTESNOSŤ – telefón nie je vodotesný. Ukladajte ho na suché miesto.

2. Inštalácia súčastí

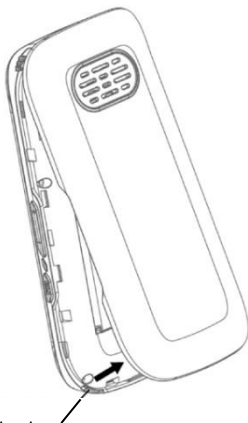
Pred spustením telefónu je nutné inštalovať SIM kartu. Dajte zvlášť pozor, aby ste kartu počas vkladania nepoškodili.

SIM karty ukladajte mimo dosah detí.

2.1 Inštalácia SIM karty a akumulátora

Pred vložením SIM karty sa uistite, či je telefón vypnutý. Nabíjačka musí byť odpojená. Na vloženie SIM karty najskôr vytiahnite batériu podľa obrázku a popisu:

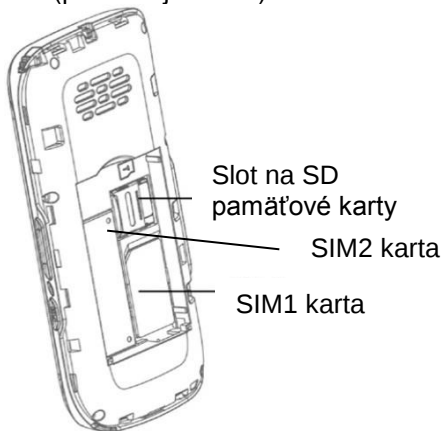
- Keď je telefón vypnutý, otočte ho displejom nadol a následne na ľavej strane zospodu telefónu nechťom alebo iným tenkým predmetom nadvihnite kryt akumulátora.



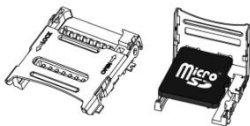
Nadvihnite tu
a otvorte kryt.

- Vytiahnite batériu, potiahnite ju nechťom smerom nahor.
- Zasuňte SIM kartu do „SLOTU SIM 1“ kovovými kontaktmi nadol.

- Voliteľne vložte SIM2 kartu do „SLOTU SIM 2“. Za týmto účelom posuňte západku smerom k UNLOCK (nahor) a následne ju nadvihnite. Vložte SIM kartu výrezom nadol tak, aby sa kontakty karty dotýkali kontaktov telefónu, zavrite západku smerom k LOCK (posuňte ju nadol).



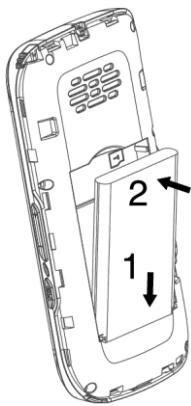
- Voliteľne vložte pamäťovú kartu microSD. Za týmto účelom posuňte západku smerom k *OPEN* (doprava) a následne ju zdvihnite nahor. Vložte kartu MicroSD tak, aby sa kontakty karty MicroSD dotýkali kontaktov telefónu, zatvorte západku smerom k *LOCK* (posuňte ju doľava).



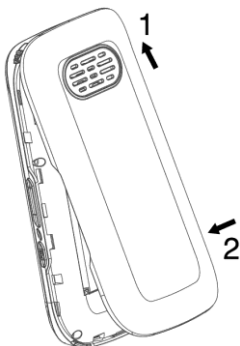
Počas používania pamäťovej karty buďte opatrní, zvlášť počas jej vkladania a vyberania. Niektoré pamäťové karty vyžadujú pred prvým použitím naformátovanie pomocou počítača.

Pravidelne si robte záložné kópie informácií, ktoré sa nachádzajú na kartách používaných v iných zariadeniach, pokiaľ používate karty typu SD! Nesprávne používanie alebo iné faktory môžu vyvolať poškodenie alebo stratu obsahu kariet.

- Vložte akumulátor tak, aby kontakty +/- smerovali k dolnej časti telefónu (1) a následne inštalujte akumulátor do komory telefónu (2).



- Po vložení batérie je potrebné nasadiť na telefón kryt akumulátora a ľahko pritlačiť okraje.



2.2 Nabíjanie akumulátora

*Pozor! Používajte akumulátor, ktorý je súčasťou balenia. Používanie iného akumulátora môže poškodiť telefón a vyvolať stratu záruky.
Nezapájajte nabíjačku, pokiaľ je dole zadný kryt.*

Na nabitie telefónu:

1. Zapojte nabíjačku do elektrickej zásuvky.
2. Zasuňte konektor nabíjačky do zdierky, ktorá sa nachádza na dolnom okraji telefónu. Na displeji sa objaví informácia o pripojení nabíjačky a čiarky na ukazovateli nabitia

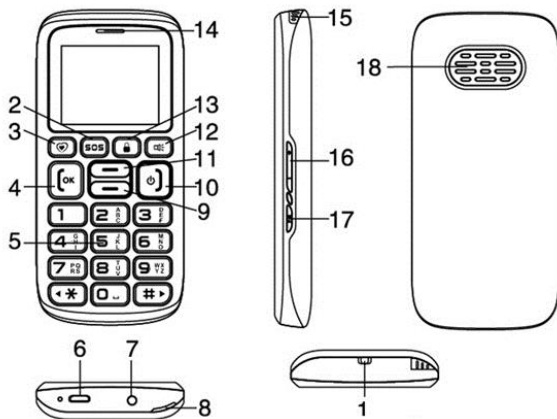
batérie na displeji sa budú počas nabíjania objavovať a miznúť.

3. Keď bude akumulátor úplne nabitý, vypojte nabíjačku z elektrickej zásuvky a následne kábel z telefónu.

Pozor:

- Pred zahájením procesu nabíjania sa uistite, že je akumulátor správne vložený.
- Počas procesu nabíjania akumulátor nevyberajte - mohli by ste telefón poškodiť.
- Pokiaľ je napätie batérie príliš nízke na správne fungovanie telefónu, zobrazí sa správa, že sa telefón automaticky vypne a následne dôjde k automatickému vypnutiu prístroja.
- Pokiaľ sa akumulátor úplne vybije (napr. kvôli ponechaniu svetidla rozsvieteného alebo spustenému rádiu) je nutné po pripojení nabíjačky niekoľko minút počkať, než sa objaví symbol nabíjania.

3. Popis zariadenia



Číslo	Názov	Popis
1	Očko na remienok	Možno k nemu pripnúť remienok a nosiť telefón na krku
2	Tlačidlo SOS	Spustí v telefóne procedúru SOS
3	Oblíbené kontakty	Umožňuje uložiť najčastejšie používané kontakty a rýchlo vytočiť číslo
4	Zelené slúchadlo	Potvrdzuje číslo, na ktoré chceme volať a plní funkciu tlačidla „OK“

5	Klávesnica	Slúži na zadávanie telefónnych čísel a na písanie správ
6	Micro USB konektor	Miesto nabíjania telefónu a prípadného pripojenia k počítaču
7	Svietidlo	Dióda svietidla - na rozsvietenie podržte tlačidlo „12“
8	Zloženie krytu akumulátora	Miesto uľahčujúce nadvihnutie a zloženie krytu akumulátora
9	Tlačidlo „nadol“	Uľahčuje pohyb v Menu telefónu
10	Červené slúchadlo	Zakončí hovor a plní funkciu tlačidla „vrátiť“, „späť“
11	Tlačidlo „nahor“	Uľahčuje pohyb v Menu telefónu
12	Tlačidlo zapnutia/vypnutia svietidla	Pridržanie tlačidla rozsvieti/zhasne svietidlo
13	Zamykanie klávesnice	Zamyká/odomyká klávesnicu telefónu
14	Reproduktor hovorov	-
15	Modul FM rádia	-
16	Tlačidlo „+,-“	Zvýši hlasitosť hovoru/vyzváňania/rádia
17	Tlačidlo „FM rádio“	Zapnutie/vypnutie FM rádia
18	Reproduktor zvuku	-

4. Používanie telefónu

4.1 Zapnutie telefónu

Telefón zapnete stlačením a podržaním tlačidla „**červené slúchadlo**“.

Pokiaľ sa objaví žiadosť o zadanie PIN kódu, musíte ho zadať. Nájdete ho v štartovacej sade SIM karty. Po vložení kódu potvrdíte zeleným slúchadlom.

Varovanie: Zadanie nesprávneho PIN kódu trikrát po sebe vyvolá zablokovanie SIM karty. Možno ju odblokovať pomocou kódu PUK. 10násobné zle zadanie PUK kódu zablokuje SIM kartu navždy.

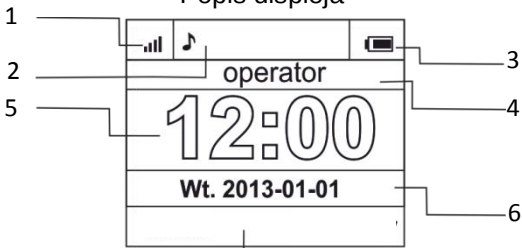
4.2 Vypínanie

Na vypnutie telefónu stlačte a podržte tlačidlo zavesenia (**červené slúchadlo**).

4.3 Pohotovostný režim

Keď je telefón zapnutý, ale nie sú na ňom vykonávané žiadne operácie, nachádza sa v **pohotovostnom režime**.

Popis displeja



1. Signál siete
2. Ikony zobrazujúce funkcie:

	Presmerovanie hovorov zapnuté
	Upozornenie na neprečítanú textovú správu SMS
	Upozornenie na neprečítanú multimedialnú správu MMS
	Zapnutý tichý režim
	Funkcia budíka (upozornenia) zapnutá

3. Úroveň batérie
4. Názov operátora SIM1 a SIM2
5. Čas
6. Dátum

5. Obsluha MENU

Na vstup do MENU stlačte v pohotovostnom režime (viditeľná lišta) tlačidlo „nahor“ (**11**).

Na pohyb po MENU použite tlačidlá „nahor“/„nadol“.

Na potvrdenie vybranej funkcie stlačte „**zelené slúchadlo**“.

Na návrat do predchádzajúceho MENU (pohyb späť) stlačte „**červené slúchadlo**“. Na prechod do pohotovostného režimu stlačte znovu „červené slúchadlo“.

6. Telefónny zoznam

6.1 Ukladanie kontaktov

Nový kontakt môžete uložiť jedným zo troch spôsobov:

1. V pohotovostnom režime zadajte číslo, vyberte „**Možnosti**“ (zelené tlačidlo), následne „**Pridať do kontaktov**“, vyberte, či chcete uložiť ako nový alebo existujúci kontakt a následne či má byť uložený v telefóne alebo na SIM karte a zadajte názov kontaktu, stlačte „**Hotovo**“ (červené slúchadlo).
2. Môžete uložiť číslo zo zoznamu neprijatých a prijatých hovorov. Za týmto účelom v pohotovostnom režime stlačte **zelené tlačidlo** alebo vstúpte do Registra hovorov a vyberte číslo, ktoré chcete uložiť.

3. Nový kontakt môžete pridať priamo do telefónneho zoznamu. Za týmto účelom v pohotovostnom režime vyberte **MENU-> Kontakty-> Možnosti -> Nový**. Vyberte, kam chcete uložiť a zadajte názov a číslo kontaktu. Stlačte **Ok** a následne „**Hotovo**“.

6.2 Prezeranie kontaktov

Metóda 1

1. Vyberte **MENU (tlačidlo „nahor“)-> Kontakty**.
2. Zadajte prvé písmeno, ktoré hľadáte.
3. Telefón prejde k názvom začínajúcim na toto písmeno Zoznam môžete posúvať navigačnými tlačidlami „**nahor**“/„**nadol**“.

Metóda 2

1. V pohotovostnom režime (viditeľná lišta) stlačte tlačidlo „**nadol**“.
2. Zadajte prvé písmeno názvu, ktorý hľadáte
3. Telefón prejde k názvom začínajúcim na toto písmeno Zoznam môžete posúvať navigačnými tlačidlami „**nahor**“/„**nadol**“.

6.3 Mazanie kontaktov

Pokiaľ chcete vymazať kontakt z telefónu alebo SIM karty, vykonajte nasledujúce činnosti:

1. Vybrať: **MENU-> Kontakty**.
2. Na odstránenie jedného kontaktu, ho označte - > stlačte **Možnosti** a následne vyberte **Zmazať**.
3. Na odstránenie niekoľkých kontaktov stlačte **Možnosti** a následne **Zmazať vybrané**. Označte vybrané kontakty a vyberte „Ok“.

6.4 Kopírovanie kontaktov

Na skopírovanie kontaktov zo SIM karty (SIM1 alebo SIM2) do telefónu alebo z telefónu na SIM kartu je potrebné:

1. Vybrať: **MENU-> Kontakty-> Možnosti-> Import/Export-> Kopírovať** a následne vyberte, kam chcete kontakty kopírovať (zo SIM1, 2, do telefónu alebo z telefónu na SIM1, 2, prípadne zo SIM1 <-> SIM2). Výber prebieha s pomocou tlačidla „nula“ (0). Zvoľte kartu: SIM1 alebo SIM2, z ktorej chcete kopírovať kontakty na telefón a následne stlačte **Kopírovať**.
2. Označte „**Kopírovať z...**“, stlačte „0“ a vyberte odkiaľ sa majú kopírovať kontakty (na výber: Telefón, SIM1 a SIM2).
3. Označte „**Kopírovať do...**“, stlačte „0“ a vyberte kam sa majú kopírovať kontakty (na výber: Telefón, SIM1 a SIM2).
4. Vyberte „**Kopírovať**“

5. Vyberte jednotlivé kontakty, ktoré majú by skopírované, alebo využite možnosť „označiť všetko“ (**Možnosti-> Označiť všetko**).
6. Stlačte **Možnosti** a vyberte **Ok** - označené kontakty budú skopírované z predtým určených a vybraných miest.

6.5 Import/Export kontaktov z/na pamäťovú kartu microSD

Za týmto účelom vyberte: **MENU-> Kontakty-> Import/Export**. Pokiaľ je SD karta správne vložená, objaví sa možnosť: **Importovať kontakty** a **Exportovať kontakty**. Ide o dobrý spôsob, ako zaistiť svoje kontakty na iné nosiče než je SIM karta alebo telefón. *Nezabudnite, že uložené kontakty na SD karte budú načítané tiež inými telefónmi, ktoré podporujú tento formát ukladania.*

6.6 Ostatné možnosti telefónneho zoznamu

6.6.1 Rýchla voľba

Vybrať: **MENU-> Nastavenia-> Rýchla voľba** alebo stlačte tlačidlo „so srdcom“, ktoré sa nachádza vľavo pod displejom. Pokiaľ sú k tlačidlám: 2-9,*,# priradené čísla, bude po podržaní príslušného tlačidla naviazaný hovor s predtým priradeným číslom.

6.6.2 Stav pamäte

Možnosť umožňuje kontrolu stavu pamäte karty SIM1, SIM2 a telefónu.

Vybrať: **MENU-> Kontakty-> Ostatné-> Stav pamäte.**

7. Vyberanie hovoru

7.1 Priamy výber čísla

1. Zadajte telefónne číslo, na ktoré chcete volať.

Na medzinárodné hovory je vyžadované zadať pred číslom „00“ (alebo „+“) a predvoľbu krajiny pred samotným číslom. Pre zadanie „+“ dvakrát stlačte tlačidlo „*“

2. Na spojenie s vybraným číslom stlačte **zelené slúchadlo**.
3. Na ukončenie hovoru stlačte **červené slúchadlo**.

7.2 Výber čísla z telefónneho zoznamu

V pohotovostnom režime stlačte tlačidlo „nadol“ alebo choďte do zoznamu: MENU-> Kontakty a vyberte číslo s pomocou tlačidiel „nahor“/”nadol“.

Pokiaľ chcete rýchle prejsť na kontakt, začínajúci napr. na písmeno **U**, stlačte dvakrát tlačidlo **8**. Na

nadviazanie hovoru s vybraným kontaktom stlačte „zelené slúchadlo“.

7.3 Výber čísiel zo zoznamu posledných hovorov

Na prechod do zoznamu posledných hovorov stlačte v pohotovostnom režime (viditeľná lišta) **zelené slúchadlo**. Na pohyb v zozname hovorov použite tlačidlá „**nahor**“/“**nadol**“. Na nadviazanie hovoru stlačte **zelené slúchadlo**.

7.4 Rýchle vytáčanie (viď 6.6.1)

Pokiaľ ste skôr k tlačidlám 2-9 priradili čísla, na nadviazanie hovoru v pohotovostnom režime (lišta) stlačte a držte príslušné tlačidlo. Môžete tiež stlačiť **tlačidlo „so srdcom“**.

8. Núdzové volanie

Pokiaľ nemáte nastavené žiadne SOS číslo dôjde po stlačení tlačidla SOS k spojeniu s číslom 112.

Môžete nastaviť päť núdzových čísiel. Po stlačení a podržaní tlačidla **SOS** (nachádza sa pod displejom) bude spustený postup SOS.

Telefón spustí automaticky alarm, odošle SMS a zavolá na predtým nastavené núdzové kontakty, jeden po druhom. Dôjde ku trom pokusom dovolať sa na každý nastavený kontakt. Telefón zavolá na

nasledujúci kontakt, pokiaľ sa mu nepodari spojiť s predchádzajúcim.

Pokiaľ jedno z núdzových čísiel prijme hovor, telefón spustí režim hlasitého odposluchu a ukončí SOS postup.

***Nezabudnite!** Pokiaľ sa počas pokusu o nadviazanie núdzového spojenia s daným číslom spustí hlasová schránka, telefón uzná, že bol hovor nadviazaný a postup SOS bude ukončený.*

8.1 Zadávanie, mazanie, úpravy núdzových kontaktov

Môžete si zvoliť maximálne 5 núdzových čísiel.

Na nastavenie núdzových kontaktov choďte do:

MENU-> Nastavenia-> Nast. SOS-> Kontakty SOS. Označte núdzové č. 1, stlačte **Ok**, následne zadajte celé núdzové číslo a potvrdte **Ok**.

Na **zmazanie** alebo **upravenie** postupujte analogicky.

8.2 Núdzový text

Môžete zmeniť text SMS správy, ktorá bude odoslaná počas núdzového hovoru. Prednastavený je text: „*Núdzová SMS! Zavolaj mi!*“.

Na zmenu obsahu SOS správy vyberte: **MENU-> Nastavenia-> Nast. SOS-> Správa SOS.** Zadajte príslušný text a stlačte **OK**.

Môžete zapnúť alebo vypnúť odosielanie SOS správ v poplašnom režime. Za týmto účelom vyberte: **MENU-> Nastavenia-> Nast. SOS-> SMS zap./vyp.**

8.3 Vypnutie SOS poplachu

Môžete zapnúť/vypnúť poplašný zvuk počas nadväzovania SOS hovoru. Za týmto účelom vyberte: **MENU-> Nastavenia-> Nast. SOS-> SOS zap./vyp.**

8.4 Ostatné možnosti SOS

Vstúpte do: **MENU-> Nastavenia-> Nast. SOS->** a následne vyberte:

- 1. Vyzváňanie SOS** - môžete zapnúť/vypnúť signál vydávaný počas SOS postupu.
- 2. Hlasitosť SOS** - môžete upravovať hlasitosť signálu vydávaného počas SOS postupu.

9. Príjem hovorov

Na prijatie prichádzajúceho hovoru stlačte **zelené slúchadlo**.

Na odmietnutie prichádzajúceho hovoru stlačte **červené slúchadlo**.

Na stlmenie zvonenia prichádzajúceho hovoru stlačte **bočné tlačidlo hlasitosti („+,-“)**.

9.1 Režim hlasitý odposluch

Na spustenie systému hlasitého odposluchu počas hovoru stlačte „zelené tlačidlo“ a následne „Reproduktor“. Pokiaľ budete chcieť vypnúť reproduktor, postupujte analogicky, tento raz kliknite na „Vypnúť hlasitý odposluch“.

10. Register hovorov

Na vstup do registra hovorov idete do hlavného **MENU** (tlačidlo „nahor“)-> a vyberte **Zoznam hovorov** a následne vyberte:

Neprijaté hovory (na zobrazenie neprijatých hovorov). Pokiaľ ste hovor neprijali, bude sa počas pohotovostného režimu hore v ľavej časti displeji zobrazovať symbol slúchadla.

Volané čísla (na zobrazenie volaných čísiel).

Prijaté hovory (na zobrazenie prijatých hovorov).

Odmietnutý hovor (na zobrazenie čísiel odmietnutých hovorov z dôvodu ich pridania na „Black list“)

Zmazať všetko (na odstránenie všetkých hovorov z registra)

Čas hovorov (na získanie času hovorov)

Počítadlo GPRS (na zobrazenie množstva odoslaných dát počas odosielania správ MMS)

11. SMS správy

Telefón umožňuje odosielanie a prijímanie textových SMS správ. Keď sa na displeji objaví ikona  znamená to, že existuje najmenej jedna neprečítaná správa.

Na čítanie neprečítaných správ stlačte v pohotovostnom režime tlačidlo „**nahor**“ a následne vyberte **Správy->Prichádzajúce**. Ikona informujúca o neprečítaných správach automaticky mizne po prezeraní týchto správ.

Keď sú prichádzajúce správy plné, bude blikať ikona . Na vyriešenie problému zmažte správy z prichádzajúcich správ.

11.1 Písanie a odosielanie SMS

1. Vstúpte do **MENU>Správy>Napísať SMS** na otvorenie editoru správ.
2. Napíšte svoju správu.
 - **Zmena metódy písania textu:** Na zmenu metódy písania textu (čísla, veľké alebo malé písmená) stlačte tlačidlo „**#**“, pokiaľ chcete napísať symbol stlačte tlačidlo „*****“.
3. **Odosielanie správy:** po zadaní obsahu správy stlačte **Možnosti** a následne **Hotovo** a zadajte číslo. Číslo možno zadať priamo z klávesnice alebo ho vyhľadať v kontaktoch (Možnosti -> Kontakty). Kliknite na „**Odoslať**“ a následne vyberte SIM kartu, z ktorej má byť odoslaná textová správa.

11.2 Čítanie a odpoveď na SMS

1. Keď sa na displeji objaví ikona neprečítanej správy alebo si chcete prečítať prijaté správy, vyberte: **MENU-> Správy-> Prichádzajúce**. Na prečítanie správy prejdite na správu a vyberte „Ok“. Počas čítania môžete využiť doplňujúce možnosti po stlačení „zeleného slúchadla“.
2. Ikona „zatvorenej obálky“ pri správe znamená, že ide o neprečítanú správu.

Stlačením „**Možnosti**“ počas čítania správy zobrazíte doplňujúce funkcie, napr.:

- **Odpovedať**: napíšete SMS odosielateľovi,
- **Zavolať**: spojte sa s odosielateľom,
- **Zmazať**: odstráni správu,
- **Preposlať**: umožňuje odoslať správu inému príjemcovi,
- **Preniesť**
- **Kopírovať**
- **Detaily, atď.**

11.3 SMS schránky

11.3.1 Prichádzajúce správy

Ukáže prijaté správy roztriedené podľa dátumu prijatia.

11.3.2 Odoslané

Ukáže odoslané správy.

11.3.3 Koncepty

Neodoslané správy môžete ukladať do zložky „Koncepty“. Aby ste to urobili, napíšte svoju správu a po stlačení **Možnosti** vyberte „**Uložiť ako koncept**“. Chodte do Konceptov na odoslanie, odstránenie alebo upravenie uložených správ.

11.3.4 Odosielané správy:

Pokiaľ sa nepodarilo odoslať správu, bude uložená do odosielaných správ.

11.4 Vymazanie správ

Na vymazanie vybranej správy chodte do možnosti a vyberte „**Odstrániť**“.

11.5 Nastavenia správ

Vstúpte do: **MENU-> Správy->Nastavenia** a následne vyberte:

- **Nastavenie:**

- **Č. centra správ SIM1 a SIM2:** Funguje ako prostredník medzi abonentmi pri vysielaní SMS správy. Na odosielanie SMS správy z mobilného telefónu je nutné mať zadané správne číslo SMS centra.

Toto číslo získate od poskytovateľa služby.

- **Správa o doručení:** Telefón môžete nastaviť tak, aby ste dostávali spätnú správu, že vaša SMS správa bola doručená (sieťová služba).

- **Platnosť správ:** umožňuje nastaviť čas, počas ktorého nebude správa, pokiaľ nebude doručená, zmazaná zo siete operátora.

- **Ukladať odosl. správy:** umožňuje nastaviť či sa majú odoslané správy ukladať v odoslaných.

- **Nast. pamäte:** umožňuje vybrať východiskovú pamäť na ukladanie správ (telefón alebo SIM karta).

- **Zmazať všetko:**

Umožňuje zmazať správy z vybranej schránky.

- **Stav pamäti:**

Umožňuje skontrolovať dostupnú pamäť pre správy v telefóne a na SIM kartách.

11.6 Hlasová schránka

Hlasová schránka je služba operátora, ktorá nám umožňuje zanechanie hlasovej správy, pokiaľ sa niekomu nepodarí sa s nami spojiť. Aby ste sa dozvedeli viac, kontaktujte svojho operátora. Pokiaľ

by ste chceli zmeniť svoje číslo hlasovej schránky, vyberte **MENU-> Správy-> Hlasová schránka** a zadajte správne číslo.

Číslo hlasovej schránky môžete získať od poskytovateľa služby. Na spojenie s hlasovou schránkou stačí stlačiť a podržať tlačidlo .

12. Multimédia

12.1 Rádio FM

Telefón má zabudovaný FM rádioprijímač. Môžete ho používať bez slúchadiel, ale majte na pamäti, že príjem slabších rádiostaníc nemusí byť možný (slúchadlo plní rolu antény).

Varovanie: Kvalita príjmu závisí na mieste, na ktorom sa nachádzate. Vplyv na príjem rádiových staníc má mnoho vonkajších faktorov, ktoré môžu vyvolať zlú kvalitu príjmu, nejedná sa ale o dôvod na reklamáciu tovaru.

Na spustenie rádia vyberte: **MENU-> Multimédia->Rádio FM**. Na vypnutie rádia stlačte tlačidlo „**nahor**“.

Funkcia tlačidiel počas prehrávania rádia:

- **Tlačidlo „nahor“:** zastavenie/obnovenie prehrávania,
- **Tlačidlo „zelené slúchadlo“:** vstup do menu možností,
- *****: predchádzajúce stanice,
- **#**: nasledujúce stanice.

12.2 Diktafón

Umožňuje nahrávať zvuk a následne ho prehrávať. Na spustenie a zahájenie nahrávania vstúpte do: **Menu-> Multimédiá-> Diktafón-> Možnosti-> Nahrať.**

12.3 Audio prehrávač

Pri používaní audio prehrávača môžete prehrať zvukové súbory uložené na microSD karte. Na spustenie alebo zastavenie prehrávania stlačte tlačidlo „nahor“. Môžete sa pohybovať medzi predchádzajúcou a ďalšou nahrávkou pomocou tlačidiel* a #. Na zmenu možnosti prehrávania vyberte: **Možnosť** „zelené slúchadlo“.

12.4 Správca súborov

Vyberte **MENU-> Multimédiá-> Správca súborov**. Správca súborov umožňuje prezerať a spravovať štruktúru katalógov a súborov na microSD karte. Majte na pamäti, že správca sa nespúšťa, pokiaľ do

telefónu nie je správne vložená microSD karta. Stlačte „zelené slúchadlo“ [**Možnosti**] :

- **Otvoriť** - vyberte na otvorenie zvolenej zložky,
- **Vytvoriť zložku** - vyberte na vytvorenie novej zložky na vybranom umiestnení,
- **Zmazať** - vyberte na odstránenie označené zložky, súboru,
- **Detaily** - vyberte na kontrolu doplňujúcich informácií,
- **Zmeniť názov** - vyberte na zmenu názvu zložky/súboru,
- **Kopírovať** - vyberte na kopírovanie,
- **Triediť** - vyberte na triedenie súborov/katalógov podľa: názvu, času, veľkosti alebo typu,
- **Označiť** - vyberte na označenie viac než jedného súboru/zložky,
- **Stav pamäte** - vyberte na kontrolu kapacity a miesta na SD karte alebo naformátujte kartu (**DÔLEŽITÉ!!!** *Nezabúdajte robiť záložné kópie dôležitých dát, pretože všetky informácie budú po naformátovaní karty odstránené!*)

13. Nastavenia

Vyberte **MENU-> Nastavenia** a následne:

13.1 Nastavenia dátumu a času

Na nastavenie dátumu a času vyberte: **MENU-> Nastavenia-> Čas a dátum**. Vyberte „Svetový čas“ na nastavenie príslušného mesta a následne „Nastaviť čas“ a „Nastaviť dátum“ na zadanie času a dátumu. Na pohyb medzi jednotlivými možnosťami použite tlačidlá „nahor“/„nadol“ na zadanie dátumu a času použite tlačidlá **0-9**.

Môžete tiež nastaviť formát času (12h alebo 24h), formát dátumu (DD/MM/RRRR, MM/DD/RRRR alebo RRRR/MM/DD) a či sa má čas automaticky aktualizovať (**Nastavenia aktualizácie času**).

13.2 Jazyk

Umožňuje zmeniť jazyk menu telefónu. Pokiaľ bude náhodou nastavený cudzí jazyk, stlačte v pohotovostnom režime (počiatočný režim na displeji):

- 2x tlačidlo „nahor“,
- 1x „zelené slúchadlo“,
- 1x tlačidlo „nadol“,
- 2x „zelené slúchadlo“,
- vyberte **Čeština** a potvrdte „zeleným slúchadlom“.

13.3 Profily

Klient si môže vybrať zo 4 profilov: Stredný, Stretnutie, Tichý a Hlasitý. Medzi sebou sa líšia len hlasitosťou a možnosťou nastavenia iného vyzváňania. **Rýchle prepnutie profilu – na počiatkovej obrazovke stlačte a podržte nulu „0”.**

13.4 Rýchle vytáčanie (vid' bod 6.6.1)

13.5 Nast. SOS (vid' bod 8)

13.6 Nast. tlačidla zamykania

Možnosť umožňuje nastaviť, či má byť klávesnica odomknutá jedným *krátkym stlačením* alebo *stlačením a podržaním* tlačidla zamykanie. Môžete vypnúť zamknutie klávesnice: **MENU-> Nastavenia -> Nast. telefónu-> Displej a klávesnica-> Auto zamykanie kláv.-> Vypnúť**

13.7 Vyslovenie čísla

Prichádzajúci hovor - vyslovuje číslice telefónneho čísla prichádzajúceho hovoru.

Tlačidlá - vyslovuje číslicu stlačeného tlačidla počas vytáčania čísla.

13.8 Nast. telefónu

13.8.1 Displej a klávesnica

Možnosť umožňuje nastavenie času podsvietenia klávesnice, automatického zamykania klávesnice a kontrastu displeja. **Na telefóne sa nedá meniť tapeta ani motív!**

13.8.2 Zaistenie

- **PIN1** – možno zapnúť/vypnúť zmeniť PIN SIM karty. ***Majte na pamäti, že nie každý operátor umožňuje zmenu PINU cez možnosti telefónu, niekedy je nutné zadávať špeciálne kódy alebo volať na zákaznícku podporu.***
- **Zamykanie telefónu** – možno priradiť krátky kód, o ktorý bude držiteľ telefónu požiadaný počas každého spúšťania zariadenia. ***Pamätajte si alebo si poznačte svoj kód, pretože jeho strata znemožní spustenie zariadenia! Prednastavený kód je: „1234“.***
- **Black list** - možno pridať ľubovoľné číslo, z ktorého budú blokované hovory a/alebo textové správy.

13.8.3 Hovory

Možnosti nachádzajúce sa tu sú možnosti pre pokročilých užívateľov telefónov. Možno zmeniť účet APN pre MMS a GPRS a ručne vybrať sieť (BTS).

13.8.4 Automatické zap./vyp. telefónu

Možnosť umožňuje nastavenie automatických časov, kedy sa bude telefón automaticky zapínať alebo vypínať.

13.8.5 Obnoviť tov. nastavenia

Možnosť obnovuje továrenské nastavenie telefónu, teda také, aké bolo pred prvým spustením. Prednastavený kód je: „1234“.

13.9 Nastavenia hovorov

13.9.1 Nastavenia SIM

Tu si môžete vybrať, ktoré SIM karty (SIM1 alebo SIM2 alebo obe) majú byť v pohotovostnom režime, teda prihlásené do siete. Existujú tiež ďalšie možnosti pre pokročilých užívateľov! Vybrať: **MENU-> Nastavenia-> Nast.hovorov-> Nastavenia SIM.**

13.9.2 Presmerovanie hovorov

Jedná sa o sieťovú službu. Pokiaľ operátor ponúka túto službu, je nutné vykonať príslušnú konfiguráciu. Užívateľ môže nastaviť presmerovanie prichádzajúcich hovorov priamo do hlasovej schránky alebo na iné vybrané číslo. Vybrať: **MENU-> Nastavenia-> Nast.hovorov-> Presmerovanie hov.**

13.9.3 Čakajúci hovor

Jedná sa o sieťovú službu. Pokiaľ operátor ponúka túto službu, vykonajte príslušnú konfiguráciu

Po vstupe do možností môžete skontrolovať stav dostupnosti a vybrať či chcete túto funkciu aktivovať. Pokiaľ je čakanie na hovor spustené a užívateľ hovorí, bude každý nasledujúci prichádzajúci hovor signalizovaný vydávaním signálu druhého hovoru. Je možné prijatie druhého hovoru a zavesenie prvého. Vybrať: **MENU-> Nastavenia-> Nast.hovorov-> Čakajúci hovor.**

13.9.4 Blokovanie hovorov

Jedná sa o sieťovú službu. Pokiaľ operátor ponúka túto službu, vykonajte príslušnú konfiguráciu Táto funkcia umožňuje zablokovanie hovorov rôzneho typu.

Zo zoznamu vyberte druh hovorov, ktoré chcete blokovat'. Môžete zablokovať všetky odchádzajúce hovory, všetky odchádzajúce medzinárodné hovory, medzinárodné hovory (s výnimkou spojenia v tuzemsku), všetky prichádzajúce hovory a prichádzajúce hovory počas roamingu. Môžete tiež zmeniť heslo blokovania. Vybrať: **MENU-> Nastavenia-> Nast.hovorov-> Blokovanie hovorov.**

13.9.5 *Utajenie čísla*

Jedná sa o sieťovú službu. Pokiaľ operátor ponúka túto službu, vykonajte príslušnú konfiguráciu. Táto funkcia umožňuje utajiť počas hovoru vlastné číslo. Osobe, ktorej voláme, sa zobrazí: „*Súkromné číslo*“ alebo „*Vyhradené číslo*“.

Vybrať: **MENU-> Nastavenia-> Nastav. hovorov-> Skryť číslo.**

13.9.6 *Ostatné*

Signál času hovoru: môžete nastaviť signalizáciu času trvania hovoru (napr. každých 60 sek). Takže každých 60 sek sa ozve tichý signál, že práve uplynulo 60 sek hovoru.

14. **Nástroje**

14.1 **Budík**

Možnosť umožňuje nastaviť na telefóne sedem nezávislých budíkov.

Na zapnutie budíka choďte do **MENU-> Nástroje-> Budík**).

Vyberte príslušný budík a stlačte **Zapnúť**. Budík môžete zapnúť/vypnúť, nastaviť čas budíka, zvuk budíka, typ budíka a opakovanie. Pokiaľ je telefón vypnutý, bude funkcia budíka naďalej fungovať, pokiaľ to umožní stav akumulátora.

14.2 Kalendár

Na zapnutie funkcie kalendára vyberte: **MENU->Nástroje>Kalendár.**

Na prechod na nasledujúci/predchádzajúci týždeň použite tlačidlá „**nahor**“/„**nadol**“.

Na prechod na nasledujúci/predchádzajúci deň použite tlačidlá * a #.

Ku každému dňu v kalendári môžete pridať **Novú úlohu (Možnosti)**

14.3 Poznámky

Možnosť umožňuje spraviť si poznámku do 1000 znakov.

14.4 Kalkulačka

Na spustenie kalkulačky vyberte: **MENU->Nástroje>Kalkulačka.** Dostupné sú nasledujúce matematické operácie: sčítanie, odčítanie, násobenie a delenie.

Zadajte prvú číslovku pomocou tlačidiel **0-9**, následne s pomocou navigačných tlačidiel „**nahor**“/„**nadol**“ vyberte činnosť a potvrdte ju **Ok**, zadajte druhé číslo, prejdite na symbol „**=**“ a stlačte **Ok**.

14.5 Stopky

Jednoduché stopky, slúžiace na meranie času, napr. behu.

14.6 Služby SIM (STK)

Možnosť sprístupňuje sieťové služby operátora. Viac môžete zistiť v predajni svojho operátora. Nezabúdajte, že každý operátor podporuje tieto služby inak a je nutné sa najskôr zorientovať, či na tomto telefóne budú správne fungovať služby, o ktoré máme záujem.

15. Pripojenie k počítaču

Zariadenie umožňuje pripojenie telefónu k počítaču s pomocou USB kábla. Vďaka tomu možno spravovať údaje nachádzajúce sa na pamäťovej karte microSD (samozrejme, keď je vložená do telefónu)

Zapojenie:

- vložte USB kábel do telefónu,
- zapojte druhý koniec kábla do USB portu na počítači,
- vyberte **Pamäť telefónu**, potvrdte tlačidlom **OK** (počas prvého pripájania počkajte, až sa na počítači nainštaluje ovládač).

16. FAQ (Riešenie problémov)

Vykonávanie opráv telefónu je možné iba a výhradne autorizovaným servisom. Sami nesmiete telefón opravovať ani ho upravovať pod hrozbou straty záruky!

„Nemožno nadviazať hovor“	Skontrolujte, či je volané číslo správne. Pri volaní na číslo z inej krajiny je vždy nutné pridať príslušnú predvoľbu (napr. Nemecko 0049 alebo +49) Pokiaľ užívateľ disponuje predplatenou kartou (nabíjacia karta) je nutné si overiť, či sú na účte dostupné prostriedky na realizáciu hovoru.
„SIM karta je vložená, možno volať iba na núdzové čísla (112)“	Uistite sa, či je SIM karta vložená správne.
Telefón nefunguje, po pripojení nabíjačky sa nenabíja.	Telefón je možno vypnutý, je nutné telefón zapnúť stlačením tlačidla spúšťania (červené slúchadlo) po cca 3 sekundy. Po dlhšom nepoužívaní telefónu môže byť akumulátor v stave tzv. „hlbokého vybitia“, na obnovenie správnej činnosti je nutné nechať nabíjačku pripojenú, aj keď sa na displeji nič neukazuje.

„Možno realizovať hovory, keď som v zahraničí?“	Pokiaľ sa užívateľ nachádza v zahraničí, telefón sa automaticky prihlási do zahraničnej siete, pokiaľ bol spustený ROAMING. Vyhľadajte informácie u svojho operátora.
„Je možná realizácia núdzového hovoru na mieste, kde nie je pokrytie alebo keď nemám prostriedky na účte?“	Pokiaľ je telefón mimo dosah siete, nemožno realizovať akýkoľvek hovor. Pokiaľ užívateľ nemá prostriedky na účte, je možná realizácia núdzových hovorov na číslo 112.
„Ako možno zväčšiť dosah?“	Pokiaľ sa na displeji objaví nápis „Nefunguje“, znamená to, že chýba potrebný signál alebo prostriedky na účte. Pokiaľ sa avšak nachádzame v dosahu siete iného operátora, možno v tomto prípade realizovať núdzový hovor na číslo 112. Miesta ako sú budovy obmedzujú dosah, priblížte sa k oknu alebo vyjdite mimo oblasť sústrediacu mnoho budov.
„Čo to je centrum SMS správ?“	Číslo centra operátora, kde sú ukladané textové správy. Číslo je uložené na SIM karte ale v menu telefónu ho možno zmeniť a zadať iné.

„Kedy sa naúčtuje poplatok za hovor?“	Poplatok sa naúčtuje hneď po nadviazaní spojenia. Pre informácie, aký je režim účtovania, vyhľadajte informácie u operátora.
Ako skontrolovať či SMS dorazila príjemcovi?	Zapnite možnosť Doručienka. Po doručení správy príde spätná SMS s informáciou, že správa bola doručená (sieťová služba).

17. Podmienky používania a bezpečnosti

- Nezapínajte telefón, pokiaľ môže vyvolať problémy s prácou iných zariadení!
- Počas riadenia vozidla nepoužívajte telefón bez zodpovedajúceho hands-free.
- Telefón vydáva elektromagnetické pole, ktoré môže mať negatívny vplyv na iné elektronické zariadenia, napr. aj na zdravotnícke zariadenia. Zachovávajúte výrobcami zdravotníckych prístrojov odporúčanú minimálnu vzdialenosť medzi telefónom a implantovaným zdravotníckym zariadením, ako je napr. kardiostimulátor. Osoby s implantovanými zariadeniami sa musia zoznámiť s pokynmi výrobcu implantovaného zdravotníckeho zariadenia a dodržiavať ich. Osoby s kardiostimulátorom by nemali nosiť telefón v náprsnom vrecku, telefón by mali držať pri uchu na opačnej strane tela než je lekárske zariadenie, aby sa minimalizovalo riziko problémov a okamžite telefón vypnúť v prípade podozrenia, že došlo k narušeniu jeho činnosti;
- Nepoužívajte telefón v nemocniciach, lietadlách, pri čerpacích staniciach a v blízkosti horľavých materiálov.

- Je zakázané vykonávať samostatne opravy alebo úpravy. Všetky závady musia byť odstránené kvalifikovaným servisom.
- Zariadenie a jeho príslušenstvo sa môžu skladať z drobných častí. Telefón a jeho súčasti chráňte pred deťmi.
- Telefón nečistite chemickými látkami alebo žieravinami.
- Nepoužívajte telefón v tesnej blízkosti platobných a kreditných kariet, mohlo by to spôsobiť stratu dát na karte.
- Z bezpečnostných dôvodov prosím nehovorte cez telefón, keď je pripojený k sieťovej nabíjačke.
- Telefón nie je vodeodolný, nevystavujte ho pôsobeniu vody ani iných kvapalných látok.
Neumiestňujte zariadenie na mieste, kde môže byť postriekané vodou alebo inou kvapalinou.
- Nevystavujte zariadenie pôsobeniu nízkych a vysokých teplôt a priamemu vplyvu slnečného žiarenia. Neumiestňujte zariadenie v blízkosti inštalácií vykurovania, napr. radiátor, ohrievač, rúra, kotol ÚK, ohnisko, gril apod.
- Chráňte svoj sluch



Dlhodobý kontakt s hlasitými zvukmi môže viesť k poškodeniu sluchu. Počúvajte hudbu na primeranej úrovni a nedržte zariadenie blízko ucha, keď používate reproduktor. Pred zapojením slúchadiel vždy znížte hlasitosť.

18. Záručné podmienky

1. Firma Maxcom S.A. poskytuje záruku na zakúpenie zariadenia odo dňa nákupu prvým koncovým užívateľom:

a) 24 mesiacov na zariadení;

b) 6 mesiacov na diely a príslušenstvo podliehajúce opotrebovania, napr. batérie, nabíjačky, headsety.

2. Závady výrobku prejavene počas záručnej doby budú bezplatne odstránené v lehote do 14 pracovných dní odo dňa doručenia výrobku do autorizovaného servisu Maxcom v Tychách na ul. Towarowa 23a. Vo výnimočných situáciách sa môže doba opravy predĺžiť na 21 dní, o čom bude klient informovaný.

3. Záručná doba sa automaticky predlžuje o čas pobytu produktu v servise.

4. Podmienkou vykonania opravy je dodanie produktu so správne vyplneným záručným listom, nákupným dokladom a popisom závady.

5. Vykonanie opráv, vrátane zásahu do softwaru, neoprávnenými osobami je základom na odmietnutie opravy v rámci záruky.

6. Záruka sa nevzťahuje na:

a) bežné opotrebovanie, vrátane batérií (akumulátorov),

b) mechanické, tepelné, chemické poškodenia a nimi vyvolané vady,

c) problémy spojené so spoluprácou vybavenia so zariadeniami a príslušenstvom iných výrobcov, než je Maxcom,

d) činnosti spojené s konfiguráciou a obsluhou zariadenia popísané v návode na obsluhu,

e) poškodenia a vady v dôsledku:

- nesprávneho používania alebo používania v rozpore s návodom na obsluhu,
- prepätia v energetickej alebo telefónnej sieti, atmosférických výbojov, nesprávneho napätia napájania
- poliatia tekutinou,
- prepravy.

7. V prípade navigačných zariadení GPS Maxcom nenesie zodpovednosť za k zariadeniu pripojené mapy, predovšetkým za ich podrobnosť. Maxcom je výhradne výrobcom zariadenia a k predaji pripojené mapy sú produktom firiem špecializujúcich sa na tvorbu výrobu máp pre GPS zariadenie. Preto tiež sú reklamácie podávané na adresu výrobcu zariadenia a týkajúce sa poznatkov spojených s mapami neopodstatnené.

8. Rozhodnutie o prípadnej výmene zariadenia alebo vrátení hotovostí činí autorizovaný servis alebo predajca po konzultácii so servisom.

9. Nesprávne alebo nečitateľne vyplnený záručný list je neplatný.

10. Narušenie plomb, poškodenie sériových čísiel zariadení činí uzatvorenú záručnú zmluvu na zakúpený prístroj neplatnou.

11. Rozsah činností záručnej opravy nezahrňuje: čistenie, údržbu, technickú prehliadku, vydanie technickej expertízy.

12.Firma Maxcom S.A . nenesie zodpovednosť za stratu softwaru alebo dát uložených v zariadeniach v priebehu opravy prístroja. Odporúča sa pravidelne robiť záložné kópie softwaru a dát.

13. Záruka nedáva kupujúcemu právo vymáhať vrátenie ušlého zisku spojeného s poškodením zariadenia a strát spojených so stratou dát na pevnom disku a iných dátových nosičoch.

Záruka na predaný tovar nevylučuje, neobmedzuje a nezmenšuje nároky kupujúceho plynúce z rozporu tovaru so zmluvou.

Záruka svojim rozsahom zahŕňa územie Poľskej republiky.

19. Informácie týkajúce sa akumulátora

V telefóne sa nachádza akumulátor, ktorý môže byť opätovne nabíjaný pomocou nabíjačky, ktorá je súčasťou balenia.

Dĺžka práce telefónu závisí na rôznych pracovných podmienkach. Na výrazne kratšiu dĺžku práce pôsobí to ako, ďaleko od retranslačnej stanice sa nachádzame a dĺžka a množstvo vedených hovorov. Počas premiestňovania sa telefón priebežne prepína medzi retranslačnými stanicami, čo má tiež značný vplyv na dĺžku práce.

Akumulátor po niekoľkých stovkách nabitia a vybitia prirodzene stráca svoje vlastnosti. Pokiaľ si užívateľ všimne straty výkonnosti, mal by si zakúpiť nový akumulátor.

Používajte len a výhradne akumulátory odporúčané výrobcom. Nenechávajte nabíjačku zapojenú dlhšie než 2-3dni.

Nenechávajte telefón na miestach s príliš vysokou teplotou. Môže to mať negatívny vplyv na akumulátor aj samotný telefón.

Nikdy nepoužívajte akumulátor s viditeľným poškodením. Môže to viesť k vyskratovaniu obvodu a poškodeniu telefónu. Akumulátor vkladajte zhodne s polarizáciou.

Ponechanie akumulátora na miestach s príliš vysokou alebo nízkou teplotu znižuje jeho životnosť. Akumulátor skladujte pri teplote od 15°C do 25°C. Pokiaľ bude do telefónu vložená studená batéria, nemusí telefón fungovať správne a existuje riziko poškodenia.



Súčasťou balenia je akumulátor Li-ion. Vyslúžilé akumulátory sú škodlivé pre životné prostredie. Mali by byť ukladané na k tomu určené miesto, v zodpovedajúcej nádobe, podľa platných predpisov. Batérie a akumulátory nevyhadzujte do komunálneho odpadu, musia byť odovzdané na zbernom mieste.

BATÉRIE ANI AKUMULÁTORY SA NESMÚ VHADZOVAŤ DO OHŇA!

20. Informácie o SAR

Tento model spĺňa medzinárodné smernice v oblasti pôsobenia rádiových vĺn. Zariadenie je vysielačom a prijímačom rádiových vĺn. Je navrhnuté tak, aby neprekračovalo limity pôsobenia rádiových vĺn odporúčaných medzinárodnými smernicami. Tieto smernice boli vypracované nezávislou organizáciou ICNIRP, so zohľadnením miery bezpečnosti za účelom zaručenia ochrany všetkým osobám nezávisle na ich veku a zdravotnom stave. Tieto smernice využívajú mernú jednotku nazývanú Specific Absorbtion Rate (SAR) – špecifická miera absorpcie.

ICNIRP určená hraničná hodnota koeficientu SAR pre prenosné zariadenia činí 2,0 W/kg. Hodnota SAR sa meria pri najvyššom výkone, skutočná hodnota počas práce zariadenia je obvykle nižšia než vyššie uvedená úroveň. Plyní to z automatických zmien úrovne výkonu zariadenia, za účelom zaistenia, že zariadenie používa iba minimum vyžadované pre spojenie so sieťou.

Hoci môže dôjsť k rozdielom v hodnotách koeficientu SAR v prípade rôznych modelov telefónov a dokonca aj v prípade rôznych polôh používania, sú všetky zhodné s predpismi týkajúcimi sa bezpečnej úrovne žiarenia.

Svetová zdravotnícka organizácia prehlásila, že súčasné výskumy preukázali, že nie je nutné používať žiadne špeciálne obmedzenia pri používaní mobilných zariadení. Zdôrazňuje tiež, že v prípade,

keď chcete obmedziť vplyv žiarenia, je nutné obmedziť dĺžku hovorov alebo počas hovorov používať headset alebo hlasitý odposluch a nedržať telefón blízko tela alebo hlavy.

V prípade tohto modelu sa najvyššia nameraná hodnota SAR v testoch rovná 0.557W/kg (10g)

Hodnoty SAR sa môžu tiež líšiť na národných nárokoch na vykazovanie a testovanie a na frekvenčnom pásme v danej sieti.

21. Informácie ohľadom ochrany životného prostredia



Pozor: Toto zariadenie je v súlade s Európskou smernicou 2002/96/ES a poľským zákonom o vyslúžilom elektrickom a elektronickom zariadení

označené symbolom preškrtnutého kontajneru na odpady.

Takéto označenie informuje, že toto zariadenie nemôže byť po období jeho používania umiestnené spoločne s iným odpadom pochádzajúcim z domácnosti.

Pozor: toto zariadenie je zakázané vyhadzovať do komunálneho odpadu!!! Tento výrobok je nutné zlikvidovať prostredníctvom triedeného zberu na k tomu pripravených miestach.

Správne nakladanie s vyslúžilými elektrickými a elektronickými zariadeniami sa podieľa na vyhnutí sa dôsledkom škodlivým na ľudské zdravie a životné prostredie, ktoré vychádzajú z prítomnosti nebezpečných látok a nesprávneho skladovania a spracovávaní takéhoto zariadenia.

Vyhlasenie o Zhode EÚ 20/2017/RED

Obchodné meno a adresa výrobcu
Maxcom S.A., ul. Towarowa 23a, 43-100 Tychy, Poland

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu

Predmet vyhlásenia
GSM Mobile phone
Ime modelu MM428BB

Uvedený predmet vyhlásenia je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie
 Smernica 2014/53/UE
 Smernica 2011/65/UE (RoHS)

Prípadné odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na technické špecifikácie,
 na základe ktorých sa vyhlasuje zhoda

EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010 +A12:2011+A2:2013	Report No.: STR17088377S, 2017-09-07
ETSI EN 301 511 V9.0.2 (2003-03)	Report No.: STR17088377E-1, 2017-09-08
Final draft ETSI EN 303 345 V1.1.7 (2017-03)	Report No.: STR17088377E-2, 2017-09-08
Draft ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 (2017-03) Draft ETSI EN 301 489-52 V1.1.0 (2016-11)	Report No.: STR17088377E-3, 2017-09-08
EN 55032:2015 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013 EN 55024:2010+A1:2015 EN 55020:2007 + A12:2016	Report No.: STR17088377E-4, 2017-09-08
EN 62209-1 :2006 EN 62209-2 :2010 EN 50360 :2001+A1 :2012 EN 50566 :2013	Report No.: STR17088377H, 2017-09-08

Notifikovaný orgán
 Phoenix Testlab, číslo: 0700
 vykonal zásahu v súlade PRÍLOHA III (Modul B) Smernice 2014/53/EU a vydal certifikát EÚ skúšky
 typu
 Certificate No. 17-213151

Podpísané za a v mene: MAXCOM S.A.

miesto a dátum vydania:
 Tychy, 2017-09-14

meno, funkcia:
 Adam Grzyś, Development Director



Niektoré informácie obsiahnuté v tomto návode sa môžu líšiť v závislosti na konfigurácii telefónu. Závisí to na inštalovanom software, poskytovateľovi služby a SIM karte. Vyhradzuje sa právo na vykonávanie zmien vo výrobku a jeho funkciách bez predchádzajúceho zverejnenia informácií o tom.

Technická podpora - číslo: 32 325 07 00 alebo
serwis@maxcom.pl

MAXCOM S.A.
43-100 Tychy,
ul Towarowa 23a
POLAND
tel. 32 327 70 89
fax 32 327 78 60

www.maxcom.pl
office@maxcom.pl

